



**ORDRE DU JOUR
CONSEIL MUNICIPAL
SÉANCE DU 11 MARS 2008**

LIEU : Salle Jean-Després

HEURE : 19 h 30

PAROLE DU MAIRE

PAROLE DES CONSEILLERS ET CONSEILLÈRES

PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS ET CITOYENNES

1. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

1.1 **Projet numéro 70776** - Adoption de l'ordre du jour

2. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

2.1 **Projet numéro 70780** - Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal de la Ville de Gatineau tenue le 12 février 2008

3. DÉROGATIONS MINEURES ET USAGES CONDITIONNELS

3.1 **Projet numéro 70756** - Dérogations mineures au règlement de zonage numéro 502-2005 - 2, rue Jean-Paul-Poirier - District électoral de Deschênes - Alain Riel

3.2 **Projet numéro 70588** - Usage conditionnel - Remplacement d'un usage dérogatoire - 1065, boulevard de la Carrière - District électoral de Saint-Raymond—Vanier - Pierre Phillion

3.3 **Projet numéro 70643** - Usage conditionnel - 175, rue de Cannes - District électoral de Limbour - Simon Racine

3.4 **Projet numéro 70658** - Dérogation mineure au règlement de zonage numéro 502-2005 - 626, boulevard Gréber - District électoral de Limbour - Simon Racine

3.5 **Projet numéro 70669** - Dérogation mineure au règlement de zonage numéro 502-2005 - 7B, chemin McDermott - District électoral de Limbour - Simon Racine

3.6 **Projet numéro 70676** - Dérogation mineure au règlement de zonage numéro 502-2005 - 117 et 119, rue Lachapelle - District électoral des Promenades - Luc Angers

3.7 **Projet numéro 70651** - Dérogation mineure au règlement de zonage numéro 502-2005 - 212, rue Cédar et 189, rue Broadway Est - District électoral du Lac-Beauchamp - Aurèle Desjardins

3.8 **Projet numéro 70695** - Dérogation mineure au règlement de zonage numéro 502-2005 - 109, rue des Pins-Blancs - District électoral de Masson-Angers - Luc Montreuil

4. AVIS DE PRÉSENTATION/RÈGLEMENTS D'URBANISME ET PPC

- 4.1** **Projet numéro 70806** - Avis de présentation - Règlement numéro 502-44-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'ajouter l'usage « Service de remplacement de pièces et d'accessoires d'automobiles » aux usages déjà autorisés de la zone C-04-086, comprenant l'immeuble du 570, boulevard Saint-René Ouest - District électoral du Lac-Beauchamp - Aurèle Desjardins
- 4.2** **Projet numéro 70808** - Projet de règlement numéro 502-44-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'ajouter l'usage « Service de remplacement de pièces et d'accessoires d'automobiles » aux usages déjà autorisés de la zone C-04-086 comprenant l'immeuble du 570, boulevard Saint-René Ouest - District électoral du Lac-Beauchamp – Aurèle Desjardins
- 4.3** **Projet numéro 70475** - Avis de présentation - Règlement numéro 502-56-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'autoriser les distributeurs à périodiques ou à toute autre marchandise comme usage additionnel à l'intérieur d'un usage principal faisant partie des groupes Habitation (h), Commercial (c), Industriel (i), Communautaire (p) et Récréatif (r)
- 4.4** **Projet numéro 70476** - Second projet de règlement numéro 502-56-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'autoriser les distributeurs à périodiques ou à toute autre marchandise comme usage additionnel à l'intérieur d'un bâtiment d'un usage principal faisant partie des groupes Habitation (h), Commercial (c), Industriel (i), Communautaire (p) et Récréatif (r)
- 4.5** **Projet numéro 70281** - Avis de présentation - Règlement numéro 502-60-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'autoriser l'usage « Service de lavage d'automobiles » à l'intérieur de la zone commerciale C-05-157 - District électoral du Versant - Joseph De Sylva
- 4.6** **Projet numéro 70282** - Projet de règlement numéro 502-60-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'autoriser l'usage « Service de lavage d'automobiles » à l'intérieur de la zone commerciale C-05-157 - District électoral du Versant – Joseph De Sylva
- 4.7** **Projet numéro 70842** – Avis de présentation – Règlement numéro 502-64-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 afin de réduire la marge de recul avant minimale prescrite de 7,5 m à 5,5 m pour la zone d'habitation H-02-053 – District électoral de Masson-Angers – Luc Montreuil
- 4.8** **Projet numéro 70843** – Projet de règlement numéro 502-64-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 afin de réduire la marge de recul avant minimale prescrite de 7,5 m à 5,5 m pour la zone d'habitation H-02-053 – District électoral de Masson-Angers – Luc Montreuil
- 4.9** **Projet numéro 70953** - Avis de présentation - Règlement numéro 502-63-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'ajouter l'usage « Protection contre l'incendie et activités connexes » aux usages déjà autorisés dans la zone commerciale C-01-130 - District électoral de Buckingham - Jocelyne Houle
- 4.10** **Projet numéro 70954** - Projet de règlement numéro 502-63-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'ajouter l'usage « Protection contre l'incendie et activités connexes » aux usages déjà autorisés dans la zone commerciale C-01-130 - District électoral de Buckingham - Jocelyne Houle

5. AVIS DE PRÉSENTATION

- 5.1** **Projet numéro 67059** - Avis de présentation - Règlement numéro 98-4-2008 modifiant le règlement numéro 98-2003 concernant les ententes relatives à des travaux municipaux dans le but de soustraire du calcul des frais d'aménagement de parcs exigibles du titulaire, les espaces naturels
- 5.2** **Projet numéro 67061** - Projet de règlement numéro 98-4-2008 modifiant le règlement numéro 98-2003 concernant les ententes relatives à des travaux municipaux dans le but de soustraire du calcul des frais d'aménagement de parcs exigibles du titulaire, les espaces naturels

5. AVIS DE PRÉSENTATION (suite)

- 5.3** **Projet numéro 70309** - Avis de présentation - Règlement numéro 99-4-2008 modifiant le règlement numéro 99-2003 concernant la mise en place des services publics dans la Ville de Gatineau afin de permettre la desserte aérienne des utilités publiques pour les projets résidentiels Village Eardley 4 et Versant Eardley - District électoral d'Aylmer - Frank Therien
- 5.4** **Projet numéro 70171** - Avis de présentation - Règlement numéro 222-1-2008 modifiant le règlement numéro 222-2004 décrétant la dénomination de rues et de numéros de lot s'y rattachant - Projet Larose - District électoral de Lucerne - André Laframboise
- 5.5** **Projet numéro 70243** - Avis de présentation - Règlement numéro 301-1-2008 modifiant le règlement numéro 301-2006 relatif à la circulation des véhicules lourds sur le territoire de la ville de Gatineau dans le but d'interdire la circulation de ces véhicules sur certaines rues
- 5.6** **Projet numéro 70400** - Avis de présentation - Règlement numéro 312-1-2008 modifiant le règlement numéro 312-2005 dans le but d'y attribuer une somme de 30 000 \$ afin de payer la quote-part municipale pour l'enfouissement des réseaux d'utilités publiques devant desservir le projet Place Walters, phase 1 - District électoral de Deschênes - Alain Riel
- 5.7** **Projet numéro 70259** - Avis de présentation - Règlement numéro 456-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 600 000 \$ pour effectuer divers travaux d'asphaltage des chemins en gravier
- 5.8** **Projet numéro 70257** - Avis de présentation - Règlement numéro 458-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 1 000 000 \$ pour la réfection des toitures de plusieurs bâtiments
- 5.9** **Projet numéro 70341** - Avis de présentation - Règlement numéro 459-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 444 000 \$ afin de payer la quote-part municipale pour l'enfouissement des réseaux d'utilités publiques devant desservir le projet Domaine des Deux Ravins - District électoral du Versant - Joseph de Sylva
- 5.10** **Projet numéro 70442** – Avis de présentation – Règlement numéro 460-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 4 400 000 \$ pour effectuer des travaux de réaménagement du boulevard Maloney Est, compris entre la rue Joseph-Roy et l'avenue du Cheval-Blanc – District électoral de la Rivière-Blanche – Yvon Boucher
- 5.11** **Projet numéro 70381** - Avis de présentation - Règlement numéro 355-1-2008 modifiant le règlement numéro 355-2006 dans le but d'y attribuer une somme de 490 000 \$ pour la construction des services municipaux des phases I et II sur la rue Granby et une partie du boulevard Maloney Est - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 5.12** **Projet numéro 70745** - Avis de présentation - Règlement numéro 462-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 1 132 000 \$ pour l'acquisition d'équipements de sécurité destinés aux édifices municipaux critiques, phase I, et la mise en place du Centre des opérations de surveillance de la Division de la sécurité corporative sous la gouverne de la Direction générale

6. RÈGLEMENTS

- 6.1** **Projet numéro 70570** - Règlement numéro 43-2-2008 modifiant le règlement numéro 43-2003 concernant les nuisances sur le territoire de la ville de Gatineau dans le but d'ajouter l'installation de distributeurs à périodiques ou à toute autre marchandise dans l'emprise d'une voie publique au nombre des nuisances de la ville
- 6.2** **Projet numéro 70812 --> CE** - Règlement numéro 382-2-2008 modifiant le règlement numéro 382-2007 dans le but d'y attribuer une somme de 1 500 000 \$ pour construire une caserne sur le boulevard Gréber destinée au Service de sécurité incendie dans le cadre du schéma de couverture de risques en incendie
- 6.3** **Projet numéro 70801 --> CE** - Règlement numéro 429-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 600 000 \$ afin de procéder à la reconstruction de la rue Max - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher

6. RÈGLEMENTS (suite)

- 6.4** **Projet numéro 70811 --> CE** - Règlement numéro 446-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 2 235 000 \$ pour financer l'achat de véhicules et d'équipements pour le Module des infrastructures et de l'environnement et autres services
- 6.5** **Projet numéro 70817 --> CE** - Règlement numéro 448-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 200 000 \$ pour réaliser plusieurs modifications aux systèmes CVAC du Centre culturel d'Aylmer - District électoral d'Aylmer - Frank Thérien
- 6.6** **Projet numéro 70820 --> CE** - Règlement numéro 449-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 228 000 \$ pour les travaux d'actualisation de la ventilation à l'édifice Pierre-Papin - District électoral du Versant - Joseph De Sylva
- 6.7** **Projet numéro 70823 --> CE** - Règlement numéro 451-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 641 000 \$ afin de payer la quote-part municipale pour l'enfouissement des réseaux d'utilités publiques devant desservir le projet Le Plateau, phase 43 - District électoral de Deschênes - Alain Riel
- 6.8** **Projet numéro 70802 --> CE** - Règlement numéro 452-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 422 000 \$ afin de payer la quote-part municipale pour l'enfouissement des réseaux d'utilités publiques devant desservir le projet Faubourg de la Blanche, phase 2 - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 6.9** **Projet numéro 70814 --> CE** - Règlement numéro 453-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 1 200 000 \$ pour l'achat d'équipements spécialisés pour le Service de police et le Service de sécurité incendie
- 6.10** **Projet numéro 70807 --> CE** - Règlement numéro 454-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 2 500 000 \$ pour payer les honoraires professionnels, les équipements, les travaux et les autres frais relatifs à la phase III-B du projet de rénovation de la station d'épuration du secteur de Gatineau - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 6.11** **Projet numéro 70810 --> CE** - Règlement numéro 455-2008 autorisant une dépense et un emprunt de 1 225 000 \$ pour payer les honoraires professionnels, les équipements, les travaux et les autres frais relatifs à des travaux requis aux usines de production d'eau potable des secteurs de Hull et de Gatineau - Districts électoraux de Val-Tétreau et du Lac-Beauchamp - Alain Pilon et Aurèle Desjardins
- 6.12** **Projet numéro 70784** - Règlement numéro 501-9-2008 modifiant le règlement d'administration des règlements d'urbanisme numéro 501-2005 dans le but de supprimer les dispositions faisant référence à la localisation extérieure de distributeurs à journaux ou à périodiques
- 6.13** **Projet numéro 70422** - Règlement numéro 502-52-2008 modifiant le règlement de zonage numéro 502-2005 dans le but d'ajouter l'usage « 4732 Station et tour de transmission pour la radio » à la zone agricole A-19-013 située entre les montées Saint-Amour et Paiement, le chemin des Terres et l'autoroute 50 - District électoral de Limbour - Simon Racine

7. DIRECTION GÉNÉRALE

- 7.1** **Projet numéro 70989** – Appui pour le maintien du Musée du portrait dans la région de la Capitale nationale

8. ADMINISTRATION ET FINANCES

- 8.1** **Projet numéro 70800 --> CE** - Autorisation - Vente pour taxes - 19 juin 2008 - Impôt foncier

9. SERVICES JURIDIQUES

- 9.1** **Projet numéro** --> **CES** – Correction d'un acte de vente intervenu entre la Ville de Masson-Angers et B.S.R.B. Matériaux inc., le 31 janvier 1995 concernant le lot numéro 2 470 199 au cadastre du Québec – District électoral de Masson-Angers – Luc Montreuil

10. CULTURE ET LOISIRS

- 10.1** **Projet numéro 70155** --> **CE** - Fonds de soutien - « Manque pas ta chance! » - Soutien aux projets des adolescents - Contribution financière de 275 \$ - Projet « Bienvenue à bord » de l'école secondaire de l'Île
- 10.2** **Projet numéro 70486** - Nomination - Membre de la Commission jeunesse
- 10.3** **Projet numéro 70621** --> **CE** - Contributions financières à divers organismes - Patinoires extérieures - Saison 2007-2008 - 28 792 \$
- 10.4** **Projet numéro** --> **CES** – Mise à jour de la politique de soutien aux fêtes, festivals et événements spéciaux et approbation du nouveau cadre financier
- 10.5** **Projet numéro** --> **CES** – Participation de la Ville de Gatineau dans le cadre des fêtes et festivals pour l'année 2008 – 563 500 \$ en contributions financières et 447 191 \$ en services
- 10.6** **Projet numéro 70777** - Nomination des membres de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine
- 10.7** **Projet numéro** --> **CES** - Fonds de soutien – « Manque pas ta chance! » - Soutien aux projets des adolescents - Contribution financière de 600 \$ - Association des résidents du Plateau
- 10.8** **Projet numéro** --> **CES** – Appui au projet du centre d'excellence en sports de glace et de surface synthétique
- 10.9** **Projet numéro 70736** – Amendement à la politique municipale - Barrage routier – Levée de fonds et autorisation des barrages routiers
- 10.10** **Projet numéro 70927** – Autorisation de barrages routiers – Levée de fonds – 5 avril, 10 mai et 7 juin 2008
- 10.11** **Projet numéro** --> **CES** – Versement d'un montant forfaitaire de 80 700 \$ aux Gymélites de Hull (Gymélites gymnastique et trampoline) afin de défrayer une partie du coût du loyer pour 2008 au 183, chemin Freeman
- 10.12** **Projet numéro 70975** - Demande d'aide financière au programme de soutien aux installations sportives et récréatives afin de réaliser la restauration et la construction des sites de compétition liés aux Jeux du Québec, été 2010
- 10.13** **Projet numéro** --> **CES** – Approbation du protocole d'entente avec la Corporation Sports-Québec inc. – Organisation de la 45^e Finale des Jeux du Québec – Été 2010

11. INFRASTRUCTURES ET ENVIRONNEMENT

- 11.1** **Projet numéro 70815** --> **CE** - Amendement à l'entente approuvée le 21 août 2007 concernant la construction de réseaux d'égout sanitaire et d'aqueduc afin de desservir le lot numéro 3 116 182 - Chemin Castelbeau et amendement à la résolution numéro CM-2007-845 - District électoral de Deschênes - Alain Riel
- 11.2** **Projet numéro 70107** - Modification à la réglementation du stationnement - Rue des Églantiers - District électoral de l'Orée-du-Parc - Louise Poirier
- 11.3** **Projet numéro 70907** - Demande de subvention - Fonds pour le développement du sport et de l'activité physique - Construction d'un ascenseur de type commercial léger à accès limité à l'édifice La Fonderie - District électoral de Hull - Denise Laferrière

11. INFRASTRUCTURES ET ENVIRONNEMENT (suite)

- 11.4** **Projet numéro 69910** - Modification à la réglementation du stationnement - Rue de Rouen - District électoral des Riverains - Denis Tassé
- 11.5** **Projet numéro 69939** - Modification à la réglementation du stationnement - Rue Louis-Riel - District électoral des Promenades - Luc Angers
- 11.6** **Projet numéro 70211** - Modification à la réglementation du stationnement - Boulevards de la Gappe, du Carrefour et de la Cité - District électoral du Versant - Joseph de Sylva
- 11.7** **Projet numéro 69746** - Modification à la réglementation du stationnement - Rues Guillemette et Spruce - District électoral du Lac-Beauchamp - Aurèle Desjardins
- 11.8** **Projet numéro 69884** - Modification à la réglementation du stationnement - Rue Clément - District électoral du Lac-Beauchamp - Aurèle Desjardins
- 11.9** **Projet numéro 70468** - Municipalité de Cantley - Réponse à une demande d'installation d'un panneau d'arrêt à l'intersection de l'avenue Gatineau et du chemin Taché
- 11.10** **Projet numéro** --> **CES** - Soumission 2008 SI 011 - Carle Ford inc. - Achat d'un véhicule utilitaire hybride neuf - Service des opérations de terrain - 34 257,56 \$
- 11.11** **Projet numéro** --> **CES** - Soumission 2008 SP 025 - ABC Récréation ltée - Fourniture et installation de structures de jeux - Parc Louis-Roy - Service d'ingénierie - 110 366,42 \$ - District électoral de Lucerne - André Laframboise

12. URBANISME ET DÉVELOPPEMENT DURABLE

- 12.1** **Projet numéro 70760** - Plan d'implantation et d'intégration architecturale - Projet résidentiel « Manoir Lavigne » - Phase 6E - District électoral de Deschênes - Alain Riel
- 12.2** **Projet numéro 70158** --> **CE** - Entente et requête - Desserte - Services municipaux - Projet commercial intégré, phase 1, situé au sud-ouest de l'intersection des boulevards des Grives et du Plateau - District électoral de Val-Tétreau - Alain Pilon
- 12.3** **Projet numéro 70320** - Refus de modifier le règlement de zonage numéro 502-2005 afin de permettre les usages de catégorie c3 et c4 dans la zone C-08-031 située dans le parc d'affaires du Ruisseau - District électoral de Wright—Parc-de-la-Montagne - Patrice Martin
- 12.4** **Projet numéro 70603** - Plan d'implantation et d'intégration architecturale - Secteur d'insertion commerciale du boulevard Saint-Joseph - 195, boulevard Saint-Joseph - District électoral de Wright—Parc-de-la-Montagne - Patrice Martin
- 12.5** **Projet numéro 70681** - Patrimoine - Site du patrimoine Jacques-Cartier - 715, rue Jacques-Cartier - District électoral des Riverains - Denis Tassé
- 12.6** **Projet numéro 70678** - Plan d'implantation et d'intégration architecturale - Secteur d'insertion villageoise Sainte-Rose-de-Lima - 837, boulevard Saint-René Est - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 12.7** **Projet numéro 70178** - Participation de la Ville de Gatineau à la phase V du programme Rénovation Québec (PRQ)
- 12.8** **Projet numéro 70514** - Demande de réintégrer à la phase V du programme Rénovation Québec, l'activité Rénovation des façades commerciales
- 12.9** **Projet numéro 70624** --> **CE** - Adoption du plan d'action 2008 de la politique d'habitation
- 12.10** **Projet numéro** --> **CES** – Protocole d'entente entre la Ville de Gatineau, le développement économique – CLD Gatineau et la Coopérative de développement économique communautaire de Gatineau

13. ÉVALUATION ET TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES

- 13.1** **Projet numéro** --> **CES** – Prolongation de délai – Vente – Lots numéros 3 286 387 et 3 286 390 au cadastre du Québec – 4395174 Canada inc. – Site Terrasse Eardley – Modification de la résolution numéro CM-2007-780 – District électoral d’Aylmer – Frank Thérien
- 13.2** **Projet numéro 70821** --> **CE** - Vente d'un terrain pour développement résidentiel - Lot numéro 4 121 262 de la circonscription foncière de Hull - Impasse de la Soeur-Mechtilde - G. Lemay construction (2006) inc. - District électoral de l'Orée-du-Parc - Louise Poirier
- 13.3** **Projet numéro** -> **CES** – Modification de la résolution numéro CM-2007-1290 – Bail – Saint-Éloi Café Bistro – District électoral de Saint-Raymond—Vanier – Pierre Phillion
- 13.4** **Projet numéro** -> **CES** – Acquisition et vente – Lots numéros 3 696 633 et 3 696 631 de la circonscription foncière de Gatineau – Sentier piétonnier – 2875446 Canada inc. – Métro Limbour – District électoral de Limbour – Simon Racine
- 13.5** **Projet numéro** -> **CES** – Vente d’une parcelle de terrain – Partie du lot numéro 2 958 597 connu comme le lot numéro 4 135 873 de la circonscription foncière de Papineau – Parc la Légion – District électoral de Buckingham – Jocelyne Houle
- 13.6** **Projet numéro** -> **CES** – Échange de terrain – Centre d’activités du secteur de la Cité – Partie du lot numéro 1 273 204 et partie du lot numéro 2 736 642 – Ville de Gatineau et 6781951 Canada inc. (Alary Construction) – District électoral du Versant – Joseph de Sylva

14. RESSOURCES HUMAINES

- 14.1** **Projet numéro 70832** --> **CE** - Modifications à la structure organisationnelle de la Direction générale
- 14.2** **Projet numéro 70835** --> **CE** - Modifications à la structure organisationnelle du Service d'évaluation et des transactions immobilières
- 14.3** **Projet numéro 70838** --> **CE** - Modifications à la structure organisationnelle du Service des projets immobiliers - Module des infrastructures et de l'environnement
- 14.4** **Projet numéro 70839** --> **CE** - Modification au recueil des conditions de travail des cadres de la Ville de Gatineau - Annexe C
- 14.5** **Projet numéro 70840** --> **CE** - Modifications à la structure organisationnelle du Module de l'urbanisme et du développement durable
- 14.6** **Projet numéro** --> **CES** - Modifications à la structure organisationnelle des centres de services de Buckingham et de Masson-Angers

15. SERVICE DE POLICE

16. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

17. CENTRES DE SERVICES

18. DIVERS

- 18.1** **Projet numéro 70960** - Appui au projet « l'Avenue internationale » du Carrefour jeunesse emploi de l'Outaouais

19. AJOUTS

20. DÉPÔT DES RAPPORTS DES COMMISSIONS ET COMITÉS

- 20.1 Correspondance numéro 70574** - Procès-verbaux des réunions du Comité consultatif d'urbanisme tenues les 15 octobre, 12 novembre, 3 décembre, 17 décembre 2007 et 21 janvier 2008
- 20.2 Correspondance numéro 70527** - Procès-verbaux des réunions de la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire tenues les 17 octobre et 8 novembre 2007
- 20.3 Correspondance numéro 70577** - Procès-verbaux des réunions du Comité sur les demandes de démolition tenues les 15 octobre, 12 novembre, 17 décembre 2007 et 21 janvier 2008
- 20.4 Correspondance numéro 70590** - Procès-verbal de la réunion du Comité consultatif agricole tenue le 10 septembre 2007
- 20.5 Correspondance numéro 70591** - Procès-verbal de la réunion de la Commission permanente sur l'habitation tenue le 24 octobre 2007
- 20.6 Correspondance numéro 70599** - Procès-verbal de la réunion de la Commission consultative sur l'environnement et le développement durable tenue le 11 octobre 2007

21. DÉPÔT DE DOCUMENTS

- 21.1 Correspondance numéro 70947** - Certificats du Service du greffe concernant la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur les règlements numéros 396-2008 et 442-2008
- 21.2 Correspondance numéro 70770** - Dépôt des procès-verbaux des séances ordinaires du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenues les 30 janvier, 6 février et 13 février 2008 ainsi que des séances spéciales tenues les 12 et 18 février 2008
- 21.3 Correspondance numéro 70739** - Dépôt de la liste des contrats prévus en vertu de l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* pour la période du 1^{er} au 31 janvier 2008
- 21.4 Correspondance numéro 70995** – Certificat du greffier relatif à des corrections cléricales aux grilles de spécifications du règlement de zonage numéro 502-2005

22. PROCLAMATION

- 22.1 Projet numéro 70819** - Proclamation - Avril, mois de la lutte au cancer

23. LEVÉE DE LA SÉANCE

- 23.1 Projet numéro 70781**- Levée de la séance

La prochaine séance du conseil municipal aura lieu le 1^{er} avril 2008 à 19 h 30, à la salle Jean-Després de la Maison du Citoyen au 25, rue Laurier, Gatineau